



BABY

**הוראות שימוש
משאבת חלב ידנית
דגם: LD-101**



היבואן: **מ. פיינגרש ושות' בע"מ**
המרכז למוצרים רפואיים ואורטופדיים
רח' דותן 2, יבנה, טל: 08-9999399
היצרן: JOYTECH HEALTHCARE CO LTD



02.....	תיאור מוצר.....
03.....	אזהרות.....
04.....	חלקי המוצר.....
05.....	הוראות שימוש.....
09.....	שאיבה.....
11.....	התאמת פיית הנקה.....
12.....	ניקוי.....
13.....	תחזוקה.....
14.....	פתרון בעיות.....
15.....	סימני בטיחות.....
16.....	מפרט.....
17.....	אחריות ושירות.....

תודה על שבחרת להשתמש במשאבת החלב הידנית LD-101. המשאבה משמשת לשאיבה ואחסון חלב אם מאמהות מניקות ומחקה את קצב היניקה הטבעי של תינוקך. הידית מאפשרת לך להחליף בין שני מצבי שאיבה: מצב גירוי- קצב שאיבה מהיר כדי לעורר את זרימת החלב. מצב יניקה- קצב שאיבה איטי המדמה את קצב היניקה של תינוקך. הודות לכך תוכלי לשאוב יותר חלב בפחות זמן. אנא קראי בעיון את ההוראות לפני השימוש.

1. משאבת החלב מיועדת לשימוש ביתי ואישי בלבד. כמו כן המשאבה היא קומפקטית וניתן לקחתה איתך לכל מקום, לשאוב ולשמור את החלב בקירור.
2. אם השדיים שלך כואבים או נפוחים, את יכולה לשאוב כמות קטנה של חלב לפני או בין ההאכלות כדי להקל על הכאב ולעזור לתינוקך לינוק בקלות רבה יותר.
3. אם את צריכה לעזוב את התינוק שלך לזמן מסויים ואת מעוניינת להמשיך להניק כאשר תפגשו, עלייך לשאוב חלב באופן קבוע כדי לעורר את אספקת החלב.

לפני השימוש הראשוני, פרקי ושטפי את כל החלקים הבאים במגע עם השד והחלב.

יש לשים את כל החלקים המופרדים בסיר עם מים, וודאי שהמים מכסים את החלקים. הביאי את המים לרתיחה והשאירי את החלקים במים רותחים במשך 5 דקות. יש לנקות לפני כל שימוש.

יש לבדוק לפני כל שימוש את פטמת ההזנה ע"י משיכה לכל הכיוונים. יש לזרוק את פטמת ההזנה עם הופעת סימנים ראשונים של חולשה או פגם.

אין להשאיר את הפטמה בשמש או חום ישירים. אין להשאיר את פטמת ההזנה בתמיסת חיטוי לזמן ארוך מהמומלץ מכיוון שזה עשוי להחליש את הפטמה.

למען בטיחות ילדך ובריאותו הקפידי להשתמש במוצר זה בהשגחת מבוגר.

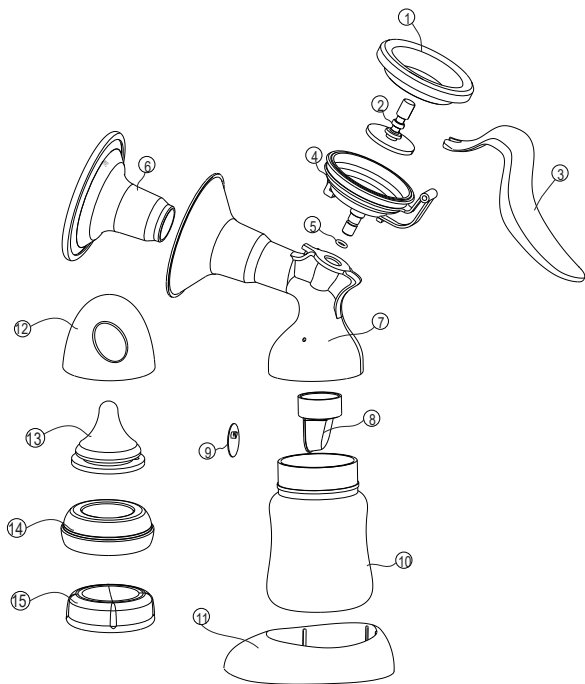
לעולם אין להשתמש בפטמות הזנה כמוצץ.

יניקה ממושכת של נוזלים לאורך זמן עלולה לגרום לעששת השיניים יש לבדוק תמיד את טמפרטורת המזון לפני האכלה.

אין להשתמש בחלב האם אם הבקבוק או הרכיבים ניזוקו.

היועצי באחות טיפת חלב או ברופא במקרה של בעיות או כאבים.

המכשיר מיועד לשימוש של אדם בודד, שימוש ע"י מספר אנשים עלול להוות סיכון בריאותי.



- | | | |
|--------------------------------|---------------------|-------------------------|
| 11 תושבת בקבוק 1 יח' | 6 פיית שאיבה 1 יח' | 1 דיאפרגמה אלסטית 1 יח' |
| 12 מכסה פטמת יניקה 1 יח' | 7 גוף משאבה 1 יח' | 2 קנה 1 יח' |
| 13 פטמת יניקה 1 יח' | 8 שסתום 2 יח' | 3 ידית 1 יח' |
| 14 טבעת הברגה לבקבוק חלק 1 יח' | 9 ממברנה לבנה 4 יח' | 4 שסתום יניקה 1 יח' |
| 15 מכסה בקבוק 1 יח' | 10 בקבוק חלב 1 יח' | 5 אטם 4 יח' |

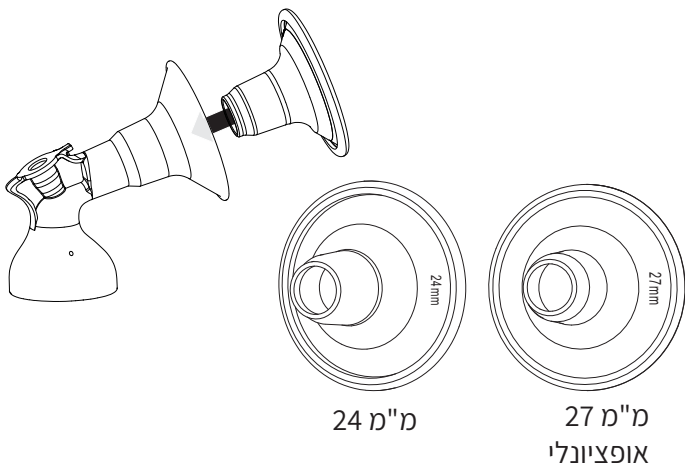
הרכבת המוצר

הערה: ודאי שכל חלקי המשאבה נקיים ומחוטאים.

לאחר הניקוי, בצעי את השלבים הבאים כדי להרכיב את חלקי המשאבה:

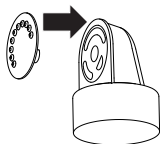
שלב 1

הכניסי את פיית השאיבה לתוך החלק של משפך גוף המשאבה. ישנם שני גדלים לפיית השאיבה: 24 מ"מ ו 27 מ"מ. האריזה מכילה גודל אחד (24 מ"מ) הגודל מצויין על הפייה עצמה.



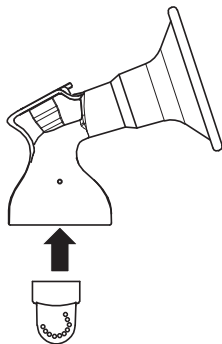
שלב 2

יש להתקין את הממברנה הלבנה על השסתום.
ודאי שהממברנה מולבשת בצורה ישרה.



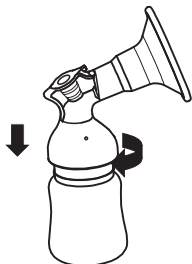
שלב 3

יש להכניס את השסתום לתוך גוף המשאבה מהאזור התחתון,
יש לדחוף את השסתום פנימה עד הסוף.



שלב 4

הבריגי היטב את הבקבוק (בכיוון השעון) על גוף המשאבה.



שלב 5

הכניסי את הקנה לתוך החור של הדיאפרגמה האלסטית, דחפי את

הקנה עד שהוא נצמד לגמרי. ראי איור 1

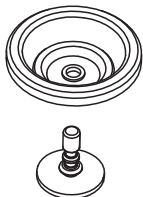
מניחים את הדיאפרגמה האלסטית עם הקנה בתוך שסתום היניקה,

יש לוודא ששולי הדיאפרגמה האלסטית מתלבשת היטב על השוליים

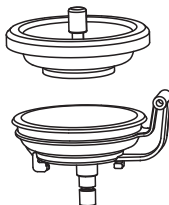
של שסתום היניקה. ראי איור 2

אם אין אטם על התקע בחלק התחתון של שסתום היניקה, נא לשים.

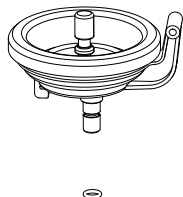
ראי איור 3



איור 1



איור 2



איור 3

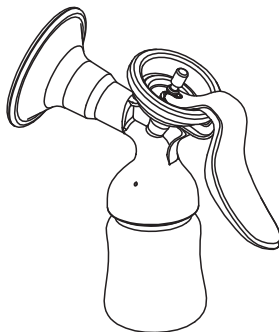
שלב 6

הצמידי את מחבר הידית (מחבר בצורת U) למגרעת המצויה בקנה. דחפי את הידית על ציר שסתום היניקה עד שהידית מתחברת היטב. יש שתי מגרעות על הקנה כדי לקבל שני סוגי שאיבה. הנמוכה יותר מתאימה למצב גירוי, והגבוהה יותר למצב יניקה. מומלץ להתחיל במגרעת הנמוכה לגירוי וברגע שהחלב מתחיל לזרום, לעבור למגרעת הגבוהה יותר.



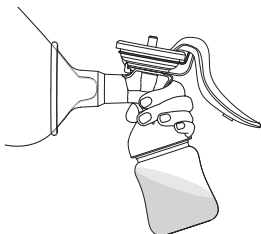
שלב 7

הכניסי את שסתום היניקה לתוך החור שנמצא בגוף המשאבה, נעלי את החיבור ע"י סיבוב בכיוון השעון, לאחר מכן הבריגי את בקבוק החלב.



הרגעי על כיסא נוח, ייתכן שתצרי להשתמש בכרית כדי לתמוך בגבך.

א. לחצי על גוף המשאבה המורכב כנגד השד. וודאי כי הפטמה שלך ממוקמת במרכז. החזיקי את משאבת החלב על החזה עם האגודל והאצבע המורה. תמכי בחזה עם כף היד.



ב. התחילי ללחוץ בעדינות בידיית עד שתרגישי את השאיבה לאחר מכן אפשר לשחרר את הידית. את יכולה לבחור את סוג השאיבה ותדירותה על ידי התאמת הלחץ והמהירות של הידית

הערה: אין צורך ללחוץ את הידית במלואה, רק עד כמה שנוח לך. החלב שלך יתחיל לזרום בקרוב, גם אם אינך מבצעת לחיצה מלאה.

ג. בחרי במגרעת הנמוכה (מצב גירוי) ולחצי על הידית במהירות בכדי להתחיל לעורר את זרימת החלב. לאחר שהחלב מתחיל לזרום אנא השתמשי במגרעת הגבוהה (מצב יניקה) ולחצי על הידית בעדינות בדומה לקצב היניקה של תינוקך אם החלב לא זורם תוך 5 דקות נא להפסיק את השאיבה.

הערה: אל תדאגי אם החלב לא זורם מיד, יש להירגע ולהמשיך את השאיבה.

מיקום מחדש של המשאבה על השד מעת לעת יכול לעזור לעורר את זרימת החלב, כמו כן נסי לשאוב בזמן אחר במהלך היום.

אם התהליך הופך להיות מאוד לא נוח או כואב, יש להפסיק להשתמש במשאבה ולהיוועץ עם הרופא המטפל.

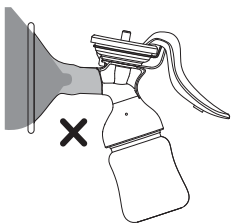
ד. סגרי את הבקבוק עם מכסה לאחר השאיבה. יש לפרק ולנקות את החלקים שהיו במגע עם החזה והחלב.



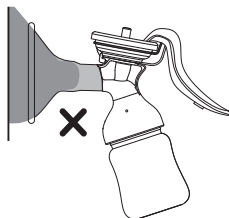
במידה והחלב לא זורם תוך 5 דקות יש להפסיק את השאיבה השתמשי במחזיק הבקבוק כדי למנוע מהבקבוק להתהפך הימנעי ממילוי יתר וגלישה של חלב החוצה.



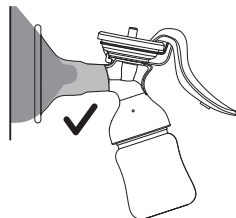
ודאי כי הפטמה שלך מתאימה לפיית השאיבה ראי איור 1
 חשוב שפיית השאיבה לא תיהיה צמודה מדי ראי איור 2
 בכדי לאפשר לפטמה לנוע בחופשיות, בזמן השאיבה.
 פייה גדולה מדי יכולה לגרום לכאב או לשאיבה פחות יעילה ראי איור 3



איור 3

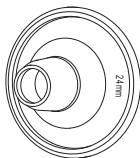


איור 2

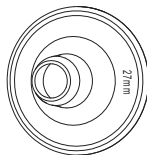


איור 1

ישנם שני גדלים של פיית שאיבה זמינות: 24 מ"מ ו-27 מ"מ
 האריזה מכילה גודל אחד (24 mm)



24mm



27 mm
אופציונלי

זהירות

1. השתמשי רק במים נקיים באיכות מי שתיה.
2. יש לפרק ולשטוף במים את כל החלקים הבאים במגע עם השד והחלב כדי להבטיח נקיון יסודי, לפני ואחרי השימוש.
3. הניחי את החלקים בסביבה נקייה כדי למנוע זיהום.

נקיון לפני שימוש

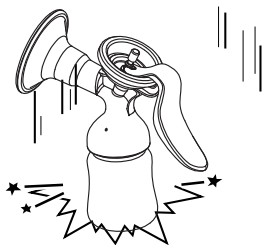
1. פרקי ושטפי את כל החלקים הבאים במגע עם השד והחלב.
2. יש לשים את כל החלקים המופרדים בסיר עם מים, וודאי שהמים מכסים את החלקים.
3. הביאי את המים לרתיחה והשאירי את החלקים במים רותחים במשך 5 דקות.
4. הוציאי בזהירות את החלקים מן המים, היזהרי לא להיכוות מהמים החמים.
5. הניחי את החלקים על מגבת נייר נקייה או על מתלה ייבוש נקי ואפשרי להם להתייבש. הימנעי משימוש במגבות בד לייבוש החלקים, המגבת עלולה לשאת חיידקים מזיקים לתינוקך.



נקיון אחרי שימוש

1. לפרק ולשטוף במים קרים את כל החלקים הבאים במגע עם השד והחלב.
2. הניחי את החלקים על מגבת נייר נקייה או על מתלה ייבוש נקי ואפשרי להם להתייבש.

יש להמנע מהפלה או השלכה של המוצר








יש להימנע מהחזקת המוצר בטמפרטורות קיצוניות וחשיפה ישירה לשמש.



אין להשתמש במוצר למטרות אחרות

פתרון	סיבה אפשרית	בעיה
בדקי את כל החיבורים כדי להבטיח שחלקי המוצר מחוברים היטב	נקודות חיבור רופפות	המשאבה לא שואבת/ שאיבה חלשה
יש להחליף את השסתום ו/או הממברנה לפני השאיבה	שסתום שבור/סדוק או שהממברנה נקרעה/ניזוקה	
החליפי את מידת פיית השאיבה	מידת פיית שאיבה לא מתאימה	

הסבר סימונים	
	זהירות
	יש לציית להוראות השימוש
	יש להרחיק את המוצר מאור שמש ישיר
	מגבלת טמפרטורת להפעלה, הובלה ואחסון
	מגבלת לחות להפעלה, הובלה ואחסון
	מספר סידורי
	נציג מורשה
	יצרן

תאור מוצר	Manual Breast Pump	
מודל	LD-101	
ואקום	Approx. -250mmHg	
גודל פיית שאיבה	24mm	
משקל היחידה	approx. 159g(5.61oz)	
מידות היחידה	205 x 186 x 90mm (L x W x H)	
סביבת פעולה	Temperature	5°C ~ 40°C(41°F~104°F)
	Humidity	15~93%RH
	Pressure	700hPa~1060hPa
סביבת אחסון	Temperature	-20°C~55°C(-4°F~131°F)
	Humidity	≤93%RH

המפרט ניתן לשינוי ללא הודעה מוקדמת

האחריות הינה למשך שנה אחת בלבד ואינה מכסה שבר או נזק הנגרם משימוש לא נכון,

האחריות הינה כנגד הצגת חשבונית קנייה.

התיקון באחריות או בתשלום יתבצע במשרדי מ. פיינגרש ושות' בע"מ רח' דותן 2, אזור התעשייה יבנה טל. 08-9999399 .www.mfcl.co.il